

Translated from Spanish

Permanent Mission of Mexico

UN06523

The Permanent Mission of Mexico to the United Nations presents its compliments to the Division for Ocean Affairs and the Law of the Sea of the United Nations, and has the honour to refer to the 2017 annual firing practice programme for surface troops assigned to Pacific Ocean, Gulf of Mexico and Caribbean Sea coastal commands.

In this connection, the Permanent Mission is transmitting a note from the Naval Secretariat of Mexico in which it requests permission to make the arrangements necessary for the temporary suspension of navigation and right of innocent passage, as well as overflight above sea level up to an altitude of 2,000 feet, on the dates and in the firing ranges indicated in the attached document.

The Permanent Mission of Mexico to the United Nations takes this opportunity to convey to the Division for Ocean Affairs and the Law of the Sea of the United Nations the renewed assurances of its highest consideration.

New York, 6 December 2016

Division for Ocean Affairs and the Law of the Sea

United Nations

New York

NAVY OF MEXICO
GENERAL STAFF
OPERATIONAL SUBDIVISION
THIRD SECTOR

2017 ANNUAL FIRING PRACTICE PROGRAMME FOR SURFACE AND AIR TROOPS ASSIGNED TO PACIFIC COASTAL COMMANDS

PACIFIC FIRING RANGE LOCATIONS			PERIODS										
			JAN	FEB	MAR	APR	MAY	JUN	JUL	AUG	SEP	OCT	NOV
1. 4 N.M. EAST OF PUNTA COLNETT AND 50 N.M. SOUTH OF ENSENADA, BAJA CALIFORNIA	1. -LAT. 31° 04.0' N. 2. -LAT. 31° 04.0' N. 3. -LAT. 31° 00.0' N. 4. -LAT. 31° 00.0' N.	LONG. 116° 30.0' W. LONG. 116° 26.0' W. LONG. 116° 26.0' W. LONG. 116° 30.0' W.	11 TO 21		11 TO 21			15 MAY TO 1 JUN		11 TO 21		11 TO 21	
2. ON THE HILLS ON THE EASTERN COAST OF ISLA MARGARITA IN ALMEJAS BAY, SOUTH OF PUERTO CORTES, BAJA CALIFORNIA SUR, AT AN APPROXIMATE DISTANCE OF 2 N.M.	1. -LAT. 24° 28.7' N. 2. -LAT. 24° 28.7' N. 3. -LAT. 24° 27.4' N. 4. -LAT. 24° 27.4' N.	LONG. 111° 48.0' W. LONG. 111° 46.8' W. LONG. 111° 48.0' W. LONG. 111° 46.8' W.		11 TO 21		11 TO 21		15 MAY TO 1 JUN	21 TO 31		11 TO 21		11 TO 21
3. 17 N.M. SOUTH OF PUERTO PEÑASCO, SONORA	1. -LAT. 30° 50.0' N. 2. -LAT. 31° 00.0' N. 3. -LAT. 31° 00.0' N. 4. -LAT. 30° 50.0' N.	LONG. 113° 42.0' W. LONG. 113° 42.0' W. LONG. 113° 31.0' W. LONG. 113° 31.0' W.	11 TO 21		11 TO 21			15 MAY TO 1 JUN		11 TO 21		11 TO 21	
4. 28 N.M. SOUTHEAST OF ISLA LOBOS, SONORA	1. -LAT. 26° 50.0' N. 2. -LAT. 27° 00.0' N. 3. -LAT. 27° 00.0' N. 4. -LAT. 26° 50.0' N.	LONG. 111° 11.0' W. LONG. 111° 11.0' W. LONG. 111° 00.0' W. LONG. 111° 00.0' W.		11 TO 21		11 TO 21		15 MAY TO 1 JUN	21 TO 31		11 TO 21		11 TO 21

5. 5 N.M. SOUTHEAST OF ISLA SANTA CATALINA, BAJA CALIFORNIA SUR	1. -LAT. 25° 34.0' N. 2. -LAT. 25° 34.0' N. 3. -LAT. 25° 25.5' N. 4. -LAT. 25° 25.5' N.	LONG. 110° 41.5' W. LONG. 110° 30.0' W. LONG. 110° 30.0' W. LONG. 110° 41.5' W.	11 TO 21		11 TO 21		15 MAY TO 1 JUN		11 TO 21		11 TO 21	
6. 10 N.M. SOUTH OF MARIA CLEOFAS, NAYARIT	1. -LAT. 21° 04.0' N. 2. -LAT. 21° 14.0' N. 3. -LAT. 21° 14.0' N. 4. -LAT. 21° 04.0' N.	LONG. 106° 09.0' W. LONG. 106° 09.0' W. LONG. 106° 23.0' W. LONG. 106° 23.0' W.		11 TO 21		11 TO 21	15 MAY TO 1 JUN	21 TO 31		11 TO 21		11 TO 21
7. 60 N.M. SOUTHEAST OF THE PORT OF LAZARO CARDENAS, MICHOACAN	1. -LAT. 17° 00.0' N. 2. -LAT. 17° 08.0' N. 3. -LAT. 17° 08.0' N. 4. -LAT. 17° 00.0' N.	LONG. 102° 45.0' W. LONG. 102° 45.0' W. LONG. 102° 30.0' W. LONG. 102° 30.0' W.	11 TO 21		11 TO 21		15 MAY TO 1 JUN		11 TO 21		11 TO 21	
8. 20 N.M. SOUTHEAST OF THE PORT OF ACAPULCO, GUERRERO	1. -LAT. 16° 22.6' N. 2. -LAT. 16° 20.7' N. 3. -LAT. 16° 06.9' N. 4. -LAT. 16° 15.9' N.	LONG. 100° 11.0' W. LONG. 099° 51.7' W. LONG. 099° 57.6' W. LONG. 100° 16.5' W.		11 TO 21		11 TO 21	15 MAY TO 1 JUN	21 TO 31		11 TO 21		11 TO 21
9. 21 N.M. FROM THE COAST BETWEEN NAVAL ZONES 12 AND 14	1. -LAT. 15° 34.0' N. 2. -LAT. 15° 26.5' N. 3. -LAT. 15° 28.5' N. 4. -LAT. 15° 21.0' N.	LONG. 093° 55.0' W. LONG. 093° 41.0' W. LONG. 093° 58.5' W. LONG. 093° 44.5' W.	11 TO 21		11 TO 21		15 MAY TO 1 JUN		11 TO 21		11 TO 21	

NOTE: FIRING PRACTICE EXERCISES WILL TAKE PLACE BETWEEN 13:00 AND 23:00 Z

MEXICO CITY, 17 NOVEMBER 2016

NAVY OF MEXICO
GENERAL STAFF
OPERATIONAL SUBDIVISION
THIRD SECTOR

**2017 ANNUAL FIRING PRACTICE PROGRAMME FOR SURFACE AND AIR TROOPS ASSIGNED TO GULF OF MEXICO AND
CARIBBEAN SEA COASTAL COMMANDS**

GULF AND CARIBBEAN SEA FIRING RANGE LOCATIONS			PERIODS										
			JAN	FEB	MAR	APR	MAY	JUN	JUL	AUG	SEP	OCT	NOV
1. 12 N.M. FROM PUERTO MATAMOROS, TAMAULIPAS	1. -LAT. 25° 12.0' N. 2. -LAT. 25° 00.0' N. 3. -LAT. 25° 00.0' N. 4. -LAT. 25° 12.0' N.	LONG. 097° 12.0' W. LONG. 097° 12.0' W. LONG. 097° 00.0' W. LONG. 097° 00.0' W.	11 TO 21		11 TO 21			15 MAY TO 1 JUN		11 TO 21		11 TO 21	
2. 9 N.M. EAST OF LA PESCA, TAMAULIPAS	1. -LAT. 23° 39.0' N. 2. -LAT. 23° 52.0' N. 3. -LAT. 23° 52.0' N. 4. -LAT. 23° 39.0' N.	LONG. 097° 34.0' W. LONG. 097° 34.0' W. LONG. 097° 23.0' W. LONG. 097° 23.0' W.		11 TO 21		11 TO 21		15 MAY TO 1 JUN	21 TO 31		11 TO 21		11 TO 21
3. 28 N.M. EAST OF TUXPAN, VERACRUZ	1. -LAT. 21° 03.3' N. 2. -LAT. 20° 58.0' N. 3. -LAT. 20° 58.0' N. 4. -LAT. 21° 03.3' N.	LONG. 096° 52.2' W. LONG. 096° 50.0' W. LONG. 096° 46.0' W. LONG. 096° 46.0' W.	11 TO 21		11 TO 21			15 MAY TO 1 JUN		11 TO 21		11 TO 21	
4. OPPOSITE ROCA PARTIDA AND PUNTA ZAPOTITLAN, VERACRUZ	1. -LAT. 18° 52.3' N. 2. -LAT. 18° 40.2' N. 3. -LAT. 18° 43.8' N. 4. -LAT. 18° 32.2' N.	LONG. 095° 05.8' W. LONG. 094° 42.5' W. LONG. 095° 10.2' W. LONG. 094° 47.0' W.		11 TO 21		11 TO 21		15 MAY TO 1 JUN	21 TO 31		11 TO 21		11 TO 21
5. 30 N.M. FROM THE PORT OF LERMA, CAMPECHE	1. -LAT. 20° 00.0' N. 2. -LAT. 20° 00.0' N. 3. -LAT. 20° 05.0' N. 4. -LAT. 20° 05.0' N.	LONG. 091° 00.0' W. LONG. 091° 05.0' W. LONG. 091° 05.0' W. LONG. 091° 00.0' W.	11 TO 21		11 TO 21			15 MAY TO 1 JUN		11 TO 21		11 TO 21	

6. NORTH OF CAYO ARENAS, CAMPECHE	1. -LAT. 22° 20.0' N. 2. -LAT. 22° 20.2' N. 3. -LAT. 22° 10.0' N. 4. -LAT. 22° 10.0' N.	LONG. 091° 34.0' W. LONG. 091° 16.0' W. LONG. 091° 34.0' W. LONG. 091° 16.0' W.		11 TO 21		11 TO 21	15 MAY TO 1 JUN	21 TO 31		11 TO 21		11 TO 21
7. 15 N.M. SOUTH OF PUNTA HERRERO, QUINTANA ROO	1. -LAT. 18° 50.0' N. 2. -LAT. 19° 01.0' N. 3. -LAT. 19° 01.0' N. 4. -LAT. 18° 43.0' N.	LONG. 087° 33.0' W. LONG. 087° 30.0' W. LONG. 087° 25.0' W. LONG. 087° 29.0' W.	11 TO 21		11 TO 21		15 MAY TO 1 JUN		11 TO 21		11 TO 21	

NOTE: FIRING PRACTICE EXERCISES WILL TAKE PLACE BETWEEN 13:00 AND 23:00 Z

MEXICO CITY, 17 NOVEMBER 2016